

叢譯著名學科會社

THE DEVELOPMENT OF ECONOMICS

史想思濟經

by WILLIAM A. SCOTT

譯等煥炳李



1936

版局書明聚・編主冰寒孫

叢譯著名學科會社

史 想 思 濟 經

by WILLIAM A. SCOTT

升俊黃 哉澹黃 煥炳李

譯 合

1986

版局書明聚・編主冰寒孫

民國二十五年四月初版發行

社會科學
名著譯叢

經濟思想史

William A. Scott

著者

譯者

黃季滄
李煥堯
黃俊升

出版者兼
印刷者

上海南成都路
明書局
大方里九號

發行者

徐毓源

總發行所

上海四馬路
明書局
中市二五四號

翻印
明書局
不
准

◀實價二元四角▶

分發行所

北平 南京 開封 安慶 成都

佩文齋書莊
中南書店
豫郁文書莊
景文書局
晉益書局

廣州 濟南 保定 西安 南寧

共和書局
東方書社
直隸書局
大東書局
大夏書局

天津 杭州 南昌 重慶 桂林

會友書局
武林書店
武林書房
掃葉山房
北新書局
唐文南書局

譯者序

人類一切思想全是實際生活的反映，經濟學說當然也逃不了這個公例。如果我們忽略了歷史背景，而專憑空漠的思索，那就不特空費了研究的心力，恐怕還要走入歧途，發生誤解的危險。重商主義側重金銀和入超，實為由自然經濟進展到貨幣經濟的過渡時期中所必有的現象，而重農主義則顯係柯爾伯（Colbert）干涉政策和農村崩潰的反響，至于古典學派，歷史學派，社會主義和奧國學派的經濟思想也各有其特殊的經濟背景。卜克（Boucke）在他的名著經濟學的發展（*The Development of Economics*）中說道：「思想史並非歷代相傳的一條連續線，每個時代各有牠的特殊社會組織，所以思想也跟着發生變化。」我們研究經濟思想史必須探討經濟制度的沿革和經濟狀況的變遷。

至于經濟學家派別的紛歧，往往由于各學派哲學基礎的不同。古典學派揭棄放任主義，實導源于孟德斯鳩（*Montesquieu*）和盧騷（*Rousseau*）的哲學。亞丹斯密（*Adam Smith*）和呂嘉圖（*Ricardo*）把經濟生活看做靜態的，所以認私有財產為不變的經濟制度。歷史學派經濟思想的結構則以康德（*Kant*）的哲學為柱石。羅希爾（*Roscher*）和希德布蘭（*Hildebrand*）認經濟生活為動態的，因而把經濟制度和經濟學說看做特殊歷史發展的產物。馬克思主義（*Marxism*）的理論體系根據黑格兒（*Hegel*）的辯證法，馬氏以為社會的演進，係由于正負兩種勢力互

相消長而產生綜合的結果，他又深受了費爾巴（Feuerbach）的唯物論的洗禮，相信社會各種形態，不外物質，除了具體現象和牠的反映以外，無所謂精神，至于人們一切的意志完全由物質支配。

爲着歷史背景和哲學根據的不同，經濟學家的觀點往往互相歧異。同是勞力價值說，却分爲亞丹斯密的勞力耗費說（labor expenditure theory），李嘉圖的純粹勞力成本說（pure labor cost theory），和馬克思的社會必需的勞力數量說（socially necessary labor theory）。即就利息說而論，也產生了賽伊（Say）的生產力說，施尼爾（Senior）的節約說，黃巴衛克（Bohm-Bawerk）的時差說和馬克思（Marx）的機噐說，各派聚訟紛紛，莫衷一是。我們除非把時代背景和哲學體系，仔細研究一下，絕對不會明瞭這五花八門的經濟學說。

西洋經濟思想史中，以闡明經濟學說與哲學體系著名的，有西班牙（Spann）的經濟學史（History of Economics），斯氏不僅指出經濟理論邏輯上的聯繫，並且進一步來探求各派學說的哲學基礎。他力倡全體主義（Universalism），全書結構縝密，思想一貫，怪不得其轟動一時，被推爲名貴之作，不過斯氏敘述各派學說，或詳或略，往往以自己的意見爲標準，其討論數理學派僅佔兩頁，即此一端，已足窺見斯氏的偏頗。季德（Gide）和列斯特（Rist）的經濟學說史（Histoire Des Doctrines Economiques）以批評深刻見稱。季氏所倡的連帶責權主義（solidarity）爲合作運動的基本思想，但是季氏的原著係在一九〇九年出版，對於大戰後新興的經濟思潮未能敘及，至于學說產生的背景也和西班牙一樣非常忽略。殷格蘭（Ingram）的經濟學史（History of Political Economy）對於各時代經濟狀況，雖有

相當的注重，然而祇敘述到歷史學派為止，不無遺憾，後來史攷特（W. A. Scott）附加奧國學派一章，始稍完備。（一九一五年新版）。史攷特于一九三三年發表經濟學的發展（The Development of Economics）一書，實為空前的鉅著。史氏特別注重經濟思想的背景，其書包羅各派經濟學說，舉凡重商主義，重農主義，古典學派，歷史學派，社會主義，奧國學派，數理學派，制度學派和統計學派，應有盡有，蒐集之完備，材料之新穎，見解之高超，真是有口皆碑，有目共賞了。史攷特為着這部著作而思索，而研究，而講授，而修正，歷時四十年之久，博引繁徵，參稽互考，所披覽的書籍不勝枚舉，史氏討論經濟學說時，常引證原文，並加附註，全書編製極有條理，批評尤具卓識。

我教授經濟思想史，前後凡八年，課本屢次更換，總沒有得到適當的教材。前年讀了史攷特原著，愛不釋手，因與黃澹哉女士和黃俊升君合譯。更名經濟思想史。我們所譯的底稿，曾為復旦大學經濟思想史學程的講義，每週除講授兩小時外，另以一小時討論，凡學生對於講義有不明瞭之處，特標明記號，課後即行訂正，後來我又將原文與譯文逐句對照，仔細修改，務使譯筆通暢，能曲達作者之意，我為着整理譯稿，又費了半年工夫，但是疏漏之處，仍不能免，盼望讀者指正。

本書德文名詞由賀良先生繙譯，法文譯名則由劉晉鈺先生校正，在譯事進行時，屢承孫寒冰先生的指示與督促，而每章脫稿之後又蒙摯友徐君道門多方糾正，這是我們應當感謝的。

民國二十五年三月李炳煥序於江灣復旦大學

著者原序

著者本四十年作研究生和大學教授的經驗，寫成此書，這經驗增強了早年的見地，就是，經濟學家的最好的，也許最主要的訓練，是經濟學的歷史的研究。在牠的發展中，經濟學已經過了幾個階段，在每一階段之內，過去的思考常被那時的經濟和社會狀況以及各方面的思想所影響。因此任何時期之經濟思想的單獨原則與體系的意義、範圍和限度，祇有從歷史的觀察纔能了解。

以歷史的觀點去研究經濟學的學者遇到了一大批的著作，可是他僅能研究其中的一小部分，對於他所讀的怎樣去作適當的選擇和參透意義正是他的問題。在選擇的過程中，他雖然得到史籍的幫助，但是祇有獨具煙眼的人纔能採取適當的材料。尋常的學者讀了史籍茫無頭緒，雖則其中分門別類和着眼點各有不同，而他所要注意的這些歷史中，著作家和書籍有這麼多，簡直使他頭暈腦脹，往往得不到全部的透視，使他能集中心力于經濟學上最重要的和最有意義的而略去其他的材料。

排除這種困難須借助于許多學說史，而非著作家和書籍所能為力，但是即使有這些學說，也很少取材宏富的，並且因為他們必須從上下文中分割出來著作家的一種或多種學說，他們往往留下不完備和曲解的印象。

這一本書應用了排除研究者困難之另一方法。這就是把所研究的題目集中於英國古典學派經濟學的發展，而

考慮第一、前時期的經濟生活和思想的背景；第二、古典學派經濟學本身的發展；第三、古典學派經濟學的初期的批評；第四、新古典學派改造經濟學的企圖，包括這些企圖的時人、時代和批評。在每一個主要的節目中，只選擇了代表和顯名的著作家以資討論，其餘的或完全省略，或在和主要著作家的關係中加以討論。這樣或可望較優的全部配合得告成功，和同時的歷史比較起來，對於經濟學的主要著作家和學說有更充分更完備的討論，並且所討論的著作家和學說的數目已減少到尋常研究者在相當期間內所能了解的範圍。這書更仔細討論經濟學發展中的主要階段所屬的時期中經濟生活的顯著的特點，而占有比普通多些的篇幅。

論述的方法是儘量客觀的，目的在於把所討論的著作家的思想正確地表現出來，並不在於表現著者對於這種思想的反應。爲了這種目的，就應用了許多引證，並且特別爲了注重要點而採用了許多評論，在同一著作的前後幾段的引證中有很長的刪節時，則在刪節之前用了引號。

此書的編製是多年同現在散居全世界的千數百個學生在課室內的和個別的討論的結果，此書的出版大部分是由於他們許多人時常表示的需要，特別是那些在學術界中的人，希望這些討論的主旨成爲可以供給他們自己和其他的學生應用，著者對於這些學生的建議和批評表示感謝。

目次

第一章 導言	一
--------	---

第一編 古典學派經濟學的背景

第二章 重商主義	三
----------	---

一 重商主義當作一種國家政策	三
----------------	---

二 英國的重商主義	四
-----------	---

三 其他國家的重商主義	一二
-------------	----

四 重商主義的學說	一三
-----------	----

第三章 法國重商主義的反動	二四
---------------	----

一 泰恩對於當時情形的敘述	二四
---------------	----

二 思想界的革命	二八
----------	----

三 重農主義者的精神上的先驅	二九
----------------	----

(甲)波雅吉爾伯	二九
----------	----

(乙)服榜	三五
-------	----

(丙)康第良	三七
--------	----

第四章 重農主義	四一
----------	----

一 重農主義的起源	四一
-----------	----

(甲)密拉波	四一
--------	----

(乙)揆內	四二
-------	----

二 重農學派的發展	四七
-----------	----

三 重農學派的學說	四九
-----------	----

四 重農學派的衰微	五三
-----------	----

第五章 英國重商主義的衰微	五五
---------------	----

一 干涉政策的推翻	五五
-----------	----

二 反重商主義的學說	五六
------------	----

三 十八世紀	五八
--------	----

第二編 古典學派經濟學的發展

第六章 亞丹斯密與原富的演進……………六一

一 亞丹斯密生平……………六一

二 「原富」的演進……………六六

第七章 原富的分析……………六九

一 分工與國富……………六九

(甲)本書的主旨與綱要……………六九

(乙)勞力爲國富的淵源……………七〇

(丙)分工的性質、利益原因與結果……………七一

(丁)分工的限度……………七十二

(戊)資本與分工……………七三

二 資本與國富……………七四

(甲)資本的功用……………七四

(乙)資本的定義分類與淵源·····	七四
(丙)社會上的總收入與純收入·····	七六
(丁)資本的各種使用的效果·····	七七
(戊)生產的與不生產的勞力·····	八一
(己)社會的資本基金的數量·····	八二
(庚)耐用的財貨與不耐用的財貨的費用比較·····	八四
三 政府與國富·····	八四
(甲)自私與資本的用途·····	八五
(乙)政府干涉的影響·····	八六
(丙)貿易自由原則的例外·····	八九
第八章 從一七七六年到一八一五年·····	九〇
一 經濟狀況與社會狀況·····	九〇
二 馬爾薩斯的人口論·····	九三
三 地租說·····	九七

四	資本生產說·····	一〇三
五	銀行鈔票的發行與價格的漲落·····	一〇七
第九章	大衛呂嘉圖及其分配論·····	一〇九
一	呂嘉圖的生平及其著作·····	一〇九
二	呂嘉圖對於分配問題的概念及用以解決此問題的學說·····	一一三
三	呂嘉圖的價值說·····	一一三
四	呂嘉圖的地租說·····	一一九
五	呂嘉圖的工資說·····	一二四
六	呂嘉圖的利潤說·····	一三〇
七	地主勞動與資本家的利益衝突·····	一三三
第十章	從一八一五年到一八四八年·····	一三四
一	經濟狀況·····	一三四
二	改革運動·····	一三五
三	馬爾薩斯對於呂嘉圖的地租說的批評·····	一四〇

四	理查瓊斯	一四四
五	施尼爾的節約說	一五〇
六	施尼爾的獨佔說	一五四
七	工資基金說	一五七
八	利息的使說	一六五
第十一章	約翰斯圖亞特彌爾	一六八
一	彌爾的準備和他對於這種工作的合格	一六九
二	彌爾的經濟學原理的題旨的組織	一七二
三	生產	一七三
四	分配	一八三
五	交易	一九二
六	社會進步對於生產和分配的影響	一九七
七	政府的影響	二〇六

第三編 古典學派經濟學的早期批評家

第十二章 國家主義派……………二二一

一 小引……………二二一

二 勞德岱……………二二二

(甲)公私財富的區別……………二二二

(乙)對於斯密的節約說的批評……………二二四

(丙)調劑資本的數量以適合國家的需要……………二二五

三 亞當亨里米勒……………二二六

四 雷夢……………二二〇

五 李斯脫……………二二五

六 國家主義派的著作的意義……………二三七

第十三章 舊歷史學派……………二四〇

一 歷史的背景……………二四〇

二 羅希爾……………二四二

三 希德布蘭……………二五〇

四 克尼思	二五五
五 歷史學派的特徵	二六〇
第十四章 樂觀派	二六四
一 小引	二六四
二 卡里	二六五
三 巴師夏	二七六
第十五章 社會主義者	二八五
一 近世社會主義運動	二八五
二 薛斯夢迪	二八六
第十六章 集產主義與組合主義	二九七
一 聖西蒙與集產主義	二九七
二 聖西蒙之徒	三〇一
三 組合主義派	三〇二
(甲) 奧文	三〇三

第四編 經濟學的改造

(乙) 傅立葉·····	三〇六
(丙) 白朗克·····	三一〇
(丁) 蒲魯東·····	三一二
第十七章 科學的社會主義·····	三一七
一 羅培圖斯·····	三一八
二 馬克思·····	三二六
第十八章 經濟學在十九世紀後期初葉的狀況·····	三三三
一 開恩斯· 續 ·····	三三三
二 工資基金說的爭辯·····	三三九
三 古典學派的主要學說的弱點·····	三四一
(甲) 價值學說·····	三四一
(乙) 分配論·····	三四五
目次	九